

????????? ????????

????????? ??? ?????????????? (????? ??????)

??? 22?? ?????????????? 2018 (*)

«????????????????? ?????????????? – ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?????? (????) – ??????? 2006/112/?? – ?????? 184 ??? 185 – ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????????? – ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? – ?????????? ??? “????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ? ?????????? ??????????” – ?????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??????????????????, ??? ?????? ?????????????? ?????? ??????????????????»

????? ?????????? C?396/16,

?? ?????????????????? ?????????? ?????????????????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? 267 ?????, ??? ?????????? ?? Vrhovno sodiš?e Republike Slovenije (????????? ?????????????????? ??? ?????????????????? ??? ??????????????) ?? ?????????? ??? 5?? ?????????? 2016, ? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? 15 ?????????? 2016, ??? ?????????? ??? ????????

T?2, družba za ustvarjanje, razvoj in trženje elektronskih komunikacij in opreme, d.o.o., ??? ??????????,

?????

Republika Slovenija,

?? ?????????????????? (?????? ???????),

????????????????? ??? ?????? R. Silva de Lapuerta, ?????????? ??????????????, C. G. Fernlund, J.?C. Bonichot (?????????????), S. Rodin ??? E. Regan, ?????????????,

????????????? ??????????????????: H. Saugmandsgaard Øe

?????????????????: A. Calot Escobar

????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????????,

????????????????????? ?????? ??? ?????????????????????? ??? ??????????????:

- ? T?2, družba za ustvarjanje, razvoj in trženje elektronskih komunikacij in opreme, d.o.o., ??? ??????????????, ?????????????????????????? ??? ??? V. Bajuk, odvetnik, ??? ??? ??? J. ?ešnovar, odvetnica,
- ? ?????????????????? ??????????????, ?????????????????????????? ??? ??? B. Jovin Hrastnik,
- ? ?????????????????? ??????????????, ?????????????????????????? ??? ?????? R. Lyal ??? M. Žebre,

????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? ?? ?????????????????? ??? 12?? ?????????????????? 2017,

????????????? ??? ??????????????

?????) (Uradni list RS ???. 13/11, ?? ??: ZDDV?), ??????, ??? ?????????? ?? 3
?? 4, ?? ???:

«3) ? ?????????? ??? ??? ?????? ?????? ? ?????? ? ?????????????? (?????) ???
????? ?? ?????????? ?? ? ?????? ?? ?????? ?????????? ? ?????? ?????????? ?????? ?? ??????
????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ? ?????????????? ?????????????? ??????????????
? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??????????????. ?? ??? ??? ?????? ?????? ?
????????? ?????? ? ?????????????? ?????? ?????? ? ?????? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ? ?????? ?????????? ?? ?
????? ?????????? ??, ??? ???? ?????????? ?????????????? ??????????????, ???
????????? ?? ???? ? ? ?????? ?? ?????????? ??, ?????? ?? ? ?????????????? ?????? ??????
????????? ?? ?????????? ?? ???? ? ? ?????? ?? ?????????? ??, ?????? ? ?????????????? ??????????????
?? ? ?????? ?????????? ? ???? ?????? ?????????? ?????? ? ??????. ?? ? ?????????????? ?????? ??????
????????? ?? ??? ?????????? ?? ???? ? ? ?????? ?? ?????????? ?? ???? ???? ?????????? ??????????
????????????? ?????????? ?? ???? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ???? ??????????
????????????, ? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ???? ???? ??????????????????
?????.

4) ?????????? ?? ? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????, ? ?????????????? ??????
????? ?????????? ? ?????????? ? ?????????????????? (?????) ??? ?????? ?? ?????????????? ??? ?
????????????????? ?? ???? ???? ???? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?
????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ???? ?????????????? ? ???? ??????????????.»

8 ?? ????? 68 ??? ZDDV?, ?????????????? «????????????????? ??? ?????????????? ???», ??? ?
????:

«1) ? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????????????? ??? ?????????? ??????????????????????
????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?
????????????????????.

2) ? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ?????? ?????????????????? ??, ?????? ??? ??????????
??? ???, ?????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ??? ???? ?????????????? ??? ??????
??? ?????????????? ??? ???, ???, ?? ??????????????, ? ?????????????? ?????????????? ?????? ?
????????????? ?????????????? ??? ?????????.

3) ??? ?????????????? ?? ???? ?????????????? 2 ??? ?????????? ??????, ? ?????????????? ?????? ??????
??? ?????????????? ? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????????????????? ?????????????? ? ?
????????? ?????????????????? ?????????????? ? ??????????, ?????? ??? ? ?????????????? ?????????????? ???
? ?????????????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????? 7 ?
????????? ??????.»

? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ? ? ?????????????????? ??????????????

9 ?? ?????????? ?? 28?? ?????????????? 2011, ?? Okrožno sodišče v Mariboru (????????????????
????????????? ?? Maribor, ??????????) ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??? ??????????
T2, ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ??????????????????, ?????????????? ?
????????????? ?????? ?? 44 % ??? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?????? ??????. H
????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? 24 ?????????????????? 2012.

10 ?????? ??? ??????????, ? Dav?ni urad Ljubljana (????????????? ?????????????? ??? ??????????????????
?????????) ?????????? ?? ? T2 ?????? ? ?????????? ? ?????????????????? ?????????????? ??? ??? ?
????????????????????????, ?????????? ?? ? ?????? 68 ??? ZDDV?, ??? ?????? ??? ??? T2, ?
????????? ??? 27?? ?????? 2013, ?? ?????????? ?????? 7 362 080,27 ?????? ??? ???, ??? ???

????????? 2, ??? ?????? ????, ??? ? ???? ???? ?????? ? ?????????????
???????????????? ? ?????????? ?????? ???? ???? ?????? ???? ???? ? ?????? ???????,
????? ???? ? ?????? ?????????, ????? ?????, ??? ????????????????? ????.

19 ?? ?? ??? ?????????? ?????, ?????, ?? ?? ????????? ???? ???? ?????? ?????? ? ??????
???????? ???? ???? ?????? ?????? ? ? ????????????????? ? ? «????????[?] ??? ?????????? ???
???????????? ?????? ???? ???? ????????????? ???? ?????? ???? ??????????», ????? ???? ?????? ???? ??????
185, ????????????? 1, ??? ????????? ???? ???? ???? ? ? ????????? ???? ?????????????? ??????????????
???????? ? ? ????????????? ? ? ? ????????? ?????????, ????? ???? ?????? ???? ?????? 185, ?????????????
2, ??? ????????? ??????.

20 ?????????????, ?????????, ????????? ? ???? ???? ???? ????????????? ???? ????????????? ?????????????
?? ????????????? ???? ????????? ????????? ???? ????????????????? ???? ????????? ?????? ???? ???? ??????
????? ???? ? ? ????????? ????????? ? ? ?????????????, ????????? ? ? ???? ???? 185, ????????????? 2,
????????? ??????, ??? ????????? ???? ???? ???? ????????? ???? ???? ?????? ???? ???? ??????, ??
???????????? ????????? ???? ???? ?????? ???? ?????? ?????? ? ?????? ?????????, ??? ?????????????
???????????????????? ???? ????????????? ?????????, ??? ???? ????????? ???? ????????????? ????????????? ????
?? ?????? 68 ??? ZDDV?1 ??? ?????????? ?????? ???? ????????????? ????????? ???? ???? ?????? ????
????? ?????? ? ?????? ?????????.

21 ??? ????????? ?????, ?? Vrhovno sodišče Republike Slovenije (????????? ?????????????? ???
???????????????? ???? ??????????) ?????????? ? ? ????????????? ? ? ????????????? ???? ? ? ?????????? ????
????????????? ? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????:

«1) ?????? ? ?????? ???? ?????????????, ?????? ???? ????????????? ????????????? ???? ??????????????
???????????????? ???? ?????????? ???? ?????? ?????? ? ? ?????????? ? ? ?????????? ???? ????????????? ????
????????????? ?????? ???? ???? ????????????? ???? ?????? ???? ????????????? ???? ???? ???? ?????????,
????? ? ? ?????? 185, ????????????? 1, ??? ????????? ???? ???? ? ? ?????????, ? ???? ?????????????
????? ?????? ? ?????????? ?????? ?????? ? ? ?????? 184 ??? ????????? ???? ???? ????????? ? ??????????
???? ?????? ???? ?????? ????????????????? ? ? ????????????????????? ? ????????????????? ????? ?????;

2) ?????? ? ?????? ???? ?????????????, ?????? ???? ????????????? ????????????? ???? ??????????????
???????????????? ???? ?????????? ???? ?????? ??????, ? ? ?????????? ? ? (???????) ? ? ????????? ?????????
????? ? ? ?????? 185, ????????????? 2, ?????? ??????, ??? ????????? ???? ????;

3) ????????????????? ?????? ???? ????????????? ????????????? ???? ????????????????? ???? ??????????
???????????????? ???? ?????? ?????? ? ????????????? ???? ?????? ???? ???? ?????? 186 ??? ?????????
????? ???? ? ????????? ???? ?????? ??????, ????????????????? ? ? ????????????? ???? ????????????????? ????
????????????? ? ? ????????????? ?????? ? ?????????? ? ? ????????????? ???? ?????????, ????? ????????????? ? ?
????? 185, ????????????? 2, ????????? ??????, ??? ? ? ???? ?????????, ? ? ????????????? ?????? ?????
???????? ????????????? ???? ???? ????????????????? ? ? ?????????, ? ???? ? ? ????????????? ? ? ?????? ?????????
???? ?????????? ?????????? ????????????????? ?????????????? (? ???? ?????????? ???? ????????? ????
????????? ???? ???? ?????? ???? ?????? ?????????);»

??? ??? ?????????????????? ??????????????

??? ??? ????????? ??????????????

?????, ? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ????? ?????? ?????? ?? ?????????????? ??
????????????? ?? ? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????
????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?? ?????????????????? ??? ?????? ?? ?????? ????? ?
?? ????? ?????????????? ????? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????? (????????? ??? 12?? ??????????)
2017, Lombard Ingatlan Lízing, C?404/16, EU:C:2017:759, ?????? 29).

37 ? ?? ??? ?????????????? ?????????????????, ? ?????? ?????? ?????????? ?????? ????? ?????????????
????????? ? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????, ?????????????? ?????? ?????????? ??? ? ??
????????????? ??? ?????????????????? ?????????????, ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????? ??? ?????????????
????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????, ?? ?????? ?????????????? ?????????????????? ? ?? ??????
????????? ?????????????? (????????? ??? 23?? ?????????????? 2017, Di Maura, C?246/16, EU:C:2017:887,
?????? 17).

38 ? ?????? ??? ?? ??? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????,
????? ?? ?????? ??? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ??? ?????????????? ??? ?? ?? ?????????????????
??? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????????????? ??????????????????, ? ?????? ?????????????????? ?? ???
????????? ?????? ??? (????????? ??? 23?? ?????????????? 2017, Di Maura, C?246/16, EU:C:2017:887,
?????? 18).

39 ??? ?? ?????????????????? ?????????????? ??? ? ?? ?????????? ?????????????????????? ??? ?????????
????????????????? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????? ??? (????????? ??? 12?? ?????????????? 2017,
Lombard Ingatlan Lízing, C?404/16, EU:C:2017:759, ?????? 30).

40 ?????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????????
?????, ??? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ??? ?? ?????
?????????????????, ?????? ??? ?????? ?? ??? ?????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??
??? ?????????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? (????????? ??? 23?? ?????????????? 2017, Di
Maura, C?246/16, EU:C:2017:887, ?????? 22).

41 ?????????????????? ?????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????????? ?????? ?????????? 32 ??? 35
??? ?????????????? ??????????????, ? ?? ??? ?????????????? ??? «?? ??????????????», ?????? ??? ?????????? ???
????????? 90 ??? ?????????? ?????? ???, ?????????? ??? ?? ?????? ?? ??? «?????? ??? ??? ?????? ???
?????? ?????? ? ??????? ??????????», ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? 185, ?????????????? 2, ???
????????? ??????.

42 ?????? ?????????????, ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ? ?????????? ??? ?????????? ?????? ???
????????? ?????? ??? ??? ?????? ??? ?????? ?????? ? ?????????? ??????????, ?????????????????? ??? ?????????
????????????????? ?? ??????????????, ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????????? ?????? ?????????? 36 ???
40 ??? ?????????????? ?????????????, ?????? ??, ?????? ??? ?????????????? ?????????? ?????????????????
?????????????????, ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????, ? ?????????????? ?????????????????? ?? ??????
????????????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????????????? ?????????????? ??? ?? ? ?????????? ? ? ?????????????????
????????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????, ??? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????????????. ??,
?????????????, ?? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ??? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????
????? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?? ??????
????????????? ?????????????? ?? ?????????????????, ?? ?????????????????????? ??? ?????????????????? ??? ?????? 185,
????????????????? 2, ??? ?????????????? ?????? ???, ?? ?????????????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ??? ??????
?????? ? ?????????? ??????????, ??? ?????????? ?? ?????? ??????????.

43 ?????? ??????, ?????????????, ?? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????????????? ??? ??? ?????????????
??? ?????????????? ? ?? ?????????????? ?????? ?????????????, ?????????? ?? ?????????????????? ??? ? ?????????????????
??? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ??? ???
????????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ??? (????????????? ??? 7?? ?????????????? 2010, Loyalty
Management UK ??? Baxi Group, C?53/09 ??? C?55/09, EU:C:2010:590, ?????? 39, ?????? ???)

2) ?? ????? 185, ?????????? 2, ????? ?????, ??? ??????? 2006/112 ??? ??
?????? ?? ? ?????? ?? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?? ??
????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?? ???? ????
????? ?????? ? ?????? ?????????? ?? ? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??
????????? ?????????????????????? ?????????? ????? ? ?? ??? ???? ???? ???? ????
?????? ? ???? ???? ??????????????, ??????, ??? ?????? ?????????????? ? ??????????????

3) ?? ????? 185, ????????????? 2, ????????? ???????, ??? ????????? 2006/112 ??? ??
???????? ??, ??? ???? ???? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ? ????????? ???? ?
????? ???? ???? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????????
????????????? ? ?????????????? ?????????? ?? ?? ???? ???? ???? ???? ? ????
?????????

(???????????)

* ?????? ??????????????: ? ????????????